



**FIDA**  
**FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRÍCOLA**  
**Junta Ejecutiva – 78º período de sesiones**

Roma, 9 y 10 de abril de 2003

**INFORME SOBRE LA CARTERA DE INVERSIONES DEL FIDA**  
**CORRESPONDIENTE A 2002**

**ADICIÓN**

1. La nueva política de inversiones que se acordó en diciembre de 2001 incluía la reducción de la proporción asignada a las acciones del 45% al 10 % del total de la cartera de inversiones, evitando pérdidas en la medida de lo posible.
2. A partir de agosto de 2001, el número de mandatos relativos a las acciones se redujo de 17 a 2, con un valor de mercado al 31 de diciembre de 2002 que ascendía a USD 199,3 millones. La transición se realizó de dos maneras:
  - a) mediante la venta al contado de ocho mandatos de acciones sin incurrir en pérdidas.
  - b) mediante la consolidación de ocho de los nueve mandatos de acciones restantes, cuyos administradores habían obtenido resultados negativos con relación a su base de referencia, y la conservación de uno de los mandatos.
3. En el cuadro 1 de esta adición se presentan las variaciones acumulativas de las acciones desde octubre de 1997, cuando comenzó la financiación de los mandatos relativos a las acciones, hasta el 31 de diciembre de 2002, haciendo una distinción entre los mandatos que se vendieron al contado y los que se han consolidado y, de hecho, forman parte de la cartera de acciones al 31 de diciembre de 2002, con lo cual se logró el objetivo de reducir la proporción de acciones al 10% de la cartera total.

**Cuadro 1: Variaciones acumulativas de las acciones al 31 de diciembre de 2002  
(en equivalente de millones de USD)**

Mandatos de acciones	Año de financiación	Fecha de la venta/ consolidación	Financiación inicial	Ingresos/ (pérdidas) brutos acumulativos	Ajustes cambiarios	Total
Total de los mandatos de acciones vendidos	1997-2000	Agosto 2001 – Octubre 2002	533,4	61,0	(59,7)	534,7
<b>Total de las ventas</b>			<b>533,4</b>	<b>61,0</b>	<b>(59,7)</b>	<b>534,7</b>
Total de los mandatos de acciones consolidados	1999-2000	Septiembre 2002	332,6	(166,0)	3,9	170,5
Mandato de acciones conservado	1999	n.d.	31,1	2,1	0,1	33,3
<b>Total de los mandatos de acciones consolidados y conservados</b>			<b>363,7</b>	<b>(163,9)</b>	<b>4,0</b>	<b>203,8</b>
<b>Total general</b>			<b>897,1</b>	<b>(102,9)</b>	<b>(55,7)</b>	<b>738,5</b>

4. Asimismo, en el cuadro 2 de esta adición se muestran los gastos en concepto de gastos de administración, cargos por servicios de custodia e impuestos retenidos en la fuente en relación con la cartera de acciones cada año desde 1997 a 2002, así como los ingresos procedentes de la cartera de acciones en concepto de préstamos de valores y recuperación de comisiones, cuyo resultado son los ingresos/(pérdidas) netos correspondientes a cada año. Estas cantidades netas también se incluyen en el cuadro 2 “Ingresos netos en concepto de inversiones, por clases de activos” del documento EB 2003/78/R.5.

**Cuadro 2: Ingresos netos acumulativos procedentes de acciones al 31 de diciembre de 2002  
(en equivalente de millones de USD)**

Año	Ingresos/ (pérdidas) brutos	Ingresos en concepto de préstamos de valores y recuperación de comisiones	Honorarios, cargos e impuestos	Ingresos/(pérdidas) netos
1997	(8,7)		(0,2)	(8,9)
1998	(17,7)	0,1	(1,0)	(18,6)
1999	236,2	0,1	(4,8)	231,5
2000	(136,1)	0,1	(7,8)	(143,8)
2001	(93,8)	0,7	(7,1)	(100,2)
2002	(82,8)	0,3	(3,9)	(86,4)
<b>Acumulativo</b>	<b>(102,9)</b>	<b>1,3</b>	<b>(24,8)</b>	<b>(126,4)</b>

5. En el cuadro 3 de esta adición se presenta la utilización hecha de los dividendos recibidos en 2002, el producto de la venta de mandatos relativos a las acciones; y de las tenencias que se consolidaron en 2002, que al 31 de diciembre de 2002 ascendían a un total de USD 738,5 millones.

**Cuadro 3: Utilización de las cantidades al 31 de diciembre de 2002  
(en equivalente de millones de USD)**

Mandatos de acciones	Año de financiación	Fecha de la venta/ consolidación	Dividendos repatriados en efectivo en 2002	Producto de la venta recibido en efectivo	Tenencias en acciones consolidadas	Total
Total de los mandatos de acciones vendidos	1997-2000	Agosto 2001 – Octubre 2002	3,2	531,5	-	534,7
<b>Total de las ventas</b>			<b>3,2</b>	<b>531,5</b>	<b>-</b>	<b>534,7</b>
Total de los mandatos de acciones consolidados	1999-2000	Septiembre 2002	1,4	-	169,1	170,5
Mandato de acciones conservado	1999	n.d.	3,1	-	30,2	33,3
<b>Total de los mandatos de acciones consolidados y conservados</b>			<b>4,5</b>	<b>-</b>	<b>199,3</b>	<b>203,8</b>
<b>Total general</b>			<b>7,7</b>	<b>531,5</b>	<b>199,3</b>	<b>738,5</b>